

## SEKCJA 1: Identyfikacja substancji/mieszaniny i producenta

### 1.1. Identyfikator produktu

Substancja / mieszanina  
Kod UFI

RED PENGUIN ENGINE EXTERIOR CLEANER

mieszanina  
VATQ-Q4XJ-F10N-3HG6

### 1.2. Istotne zidentyfikowane zastosowania substancji

Zamierzone zastosowania mieszaniny

Drażdzące zastosowania mieszaniny

lub mieszaniny oraz zastosowania odradzane

Produkt do pielęgnacji samochodów (środek czyszczący).

Brak dodatkowych informacji

### 1.3. Dane Producenta

XADO-Technology Ltd.

4, 23 Augusta Lane, Kharkov, 61103, Ukraina

Telefon: +38 (057) 717-5555

E-mail: laboratory@xado.com

### 1.4. Podmiot odpowiedzialny na terenie EU

XADO Technology GmbH

Nüßlerstraße 8, 13088 Berlin, Niemcy

Telefon: 0 800 777 7757

E-mail: info@xado.com

### 1.5. Numer telefonu alarmowego

Europejski numer alarmowy: 112

## SEKCJA 2: Identyfikacja zagrożeń

### 2.1. Klasyfikacja substancji lub mieszaniny

Klasyfikacja mieszaniny zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008

Skin Irritation 2

H315

Eye Irritation 2

H319

Pełne brzmienie wszystkich klasyfikacji i zwrotów H podane jest w sekcji 6.

**Szkodliwe skutki związane z właściwościami fizykochemicznymi, skutki działania na zdrowie człowieka i środowisko.**

**Działanie na oczy:** Powoduje poważne podrażnienie oczu.

**Działanie na skórę:** Powoduje podrażnienie skóry.

**Pokarmowe:** Może być niebezpieczne w przypadku połknięcia.

**Działanie na środowisko:** Emisja w większych ilościach może mieć szkodliwy wpływ na środowisko.

### 2.2. Elementy oznakowania

Oznakowanie zgodne z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008 /CLP/

Piktogramy określające rodzaj zagrożenia (CLP):



Hasła ostrzegawcze (CLP):

Składniki Niebezpieczne:

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia (CLP):

Zwroty wskazujące środki ostrożności (CLP):

GHS07

Uwaga

B-alanina, N-(2-karboksyetyl)-, N-pochodne alikilu kokosowego, sole

środowe, wodorotlenek sodu, 2-butoksyetanol, nitylotlenek azotu

**H315** Działa drażniąco na skórę.

**H319** Działa drażniąco na oczy.

**P102** Chronić przed dziećmi.

**P280** Stosować rękawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu/ochronę

tworzy.

**P305+P351+P338** W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie

plukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są

i można je łatwo usunąć. Nadal plukać.

**P317+P313** W przypadku utrzymywania się działania drażniącego na oczy:

Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza.

**P302+P352** W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: Umyć dużą ilością wody.

**P332+P313** W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry:

Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza.

### 2.3. Inne zagrożenia

Substancje o właściwościach zaburzających funkcjonowanie układu hormonalnego (zgodnie z kryteriami Rozp. delegowanym Komisji (UE) 2017/2100, Rozp. Komisji (UE) 2018/605) - brak informacji. Załącznik XII Rozp.

REACH - Kryteria identyfikacji substancji trwałych, wykazujących zdolność do bioakumulacji i toksycznych (PBT) oraz substancji bardzo trwałych i wykazujących bardzo dużą zdolność do bioakumulacji (vPvB) - nie ma zastosowania.

## SEKCJA 3: Skład/informacja o składnikach

### 3.1. Substancje

Nie dotyczy

### 3.2. Mieszaniny



Numerы identyfikacyjne	Nazwa substancji	Zawartość w % masy	Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008
Numer CAS: 90170-43-7 Numer WE: 290-476-8 Numer REACH: 01-2119976233-35-0001	B-alanina, N-(2-karboksyetylo), N-pochodne salku kokosowego, sole disodowe	1 - <3	Eye Irrit. 2 H319
Numer CAS: 111-76-2 Numer WE: 203-905-0	2-butoksyetanol	1 - <3	Acute Tox. 4 (Oral) H302 Acute Tox. 4 (Dermal) H312 Acute Tox. 4 (Inhalation: dust, mist) H332 Skin Irrit. 2 H315 Eye Irrit. 2 H319

Numerы identyfikacyjne	Nazwa substancji	Zawartość w % masy	Klasyfikacja zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008	Specyficzne stężenie graniczne wskazujących Współczynnik M Szacunkowa Tokyczność Ostro ATE
Numer CAS: 1310-73-2 Numer WE: 215-185-5 Numer indeksowy: 011-002-00-6	Wodorotlenek sodu	0,5 - <1,5	Skin Corr. 1A H314 (Corrosive to metals) H290	Skin Corr. 1A H314: Ca 5% Skin Irrit. 2 H315: 0,5% aC+ 2% Eye Irrit. 2 H319: 0,5% aC+ 2% Skin Corr. 1B H314: 2%aC+ 5%
Numer CAS: 5064-31-3 Numer WE: 225-768-6 Numer indeksowy: 607-620-00-6	Nitylotrójocian Trójocian	<0,5	Carc. 2 H351 Acute Tox. 4 (Oral) H302 Eye Irrit. 2 H319	Carc. 2; H351: Ca 5%

Pełne brzmienie wszystkich klasyfikacji i zwrotów H podane jest w sekcji B.

## SEKCJA 4: Środki pierwszej pomocy

### 4.1. Opis środków pierwszej pomocy

**Na skutek wdychania:** Jeśli wystąpi dyskomfort zapewnić świeże powietrze i odpoczynek.

**Na skutek kontaktu ze skórą:** Umyć odsłoniętą skórę mydłem i ciepłą wodą. W przypadku wystąpienia podrażnienia zasięgnąć porady lekarza.

**Na skutek kontaktu z oczami:**

Natychniast płukać otwarte oczy bieżącą wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe jeżeli są i można to łatwo zrobić. Jeśli dyskomfort utrzymuje się zasięgnąć porady lekarskiej.

**Na skutek połknięcia:**

Natychniast dokładnie przepłukać usta. Natychmiast zapewnić pomoc lekarską i pokazać niniejszą kartę. Nie wywoływać wymiotów bez zgody lekarza. Jeżeli wymioty wystąpią samodzielnie trzymać głowę poniżej bioder aby zapobiec przedostaniu się płynu do płuc. Nieprzytomnej osobie nigdy nie podawać niczego doustnie.

### 4.2. Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia

Patrz sekcja 2

### 4.3. Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z poszkodowanym

Leczyć objawowo. Nie jest znane antidotum.

## SEKCJA 5: Postępowanie w przypadku pożaru

### 5.1. Środki gaśnicze

**Odpowiednie środki gaśnicze:**

plana, suche środki gaśnicze, mgła wodna.

**Nieodpowiednie środki gaśnicze:**

zwarte strumienie wody.

### 5.2. Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną

Nie dotyczy.



## Niebezpieczne produkty spalania:

Nie dotyczy.

### 5.3. Informacje dla straży pożarnej

Specjalny sprzęt ochronny dla strażaków: Niezależny aparat oddechowy, specjalna odzież strażacka (w tym hełmy, buty i rękawice ochronne). Odsunąć pojemnik od źródła ognia lub chłodzić wodą z bezpiecznego miejsca. Nie dopuścić do przedostania się wody używanej w sytuacjach awaryjnych do kanalizacji i systemów odwadniających.

## SEKCJA 6: Postępowanie z substancjami i mieszaninami oraz ich magazynowanie

### 6.1. Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania

Podjąć środki ostrożności zapobiegające wyładowaniom statycznym. Przestrzegać zasad bezpieczeństwa pracy i zasad higieny osobistej. Nie jeść w miejscu pracy. Nie palić. Patrz sekcja 2.2

### 6.2. Warunki bezpiecznego magazynowania, w tym informacje dotyczące wszelkich wzajemnych niezgodności

**Przechowywanie:** produkt przechowywać w oryginalnym, nieuszkodzonym, szczelnie zamkniętym opakowaniu, w dobrze wentylowanym, chłodnym i suchym pomieszczeniu.

**Temperatura przechowywania:** 0 °C...+35 °C

**Materiały niezgodne:** utleniacze, zasady.

**Wymagania dotyczące opakowania:** opakowanie musi być mocne, szczelne i nadawać się do transportu.

## SEKCJA 7: Środki ochrony indywidualnej

**Dosbiste wyposażenie ochronne:** Rękawice. Okulary ochronne. Maski z filtrem. Odzież ochronna



### Ochrona dróg oddechowych:

W przypadku przekroczenia wartości granicznych należy stosować odpowiednie do tego celu środki ochrony układu oddechowego zgodnie z (np. EN 14387 z filtrami typu A).

### Ochrona rąk:

Podczas obchodzenia się z produktem należy nosić odpowiednią odzież i rękawice chroniące przed chemikaliami (EN 374).

### Informacje dodatkowe:

Następujące materiały nadają się na rękawice ochronne: NBR (0,35 mm), lateks NR (0,5 mm), polichloropren (CR) (0,5 mm), butyl (0,5 mm), FKM (0,4 mm), PVC (0,5 mm). Należy przestrzegać instrukcji producenta dotyczących stosowania ze względu na dużą różnorodność typów. Ze względu na wiele warunków (np. temperatura) należy wziąć pod uwagę, że rzeczywisty czas przebicia może być znacznie krótszy niż typowy czas przebicia. Należy przestrzegać wskazówek producenta dotyczących stosowania.

### Ochrona oczu:

Nosić okulary ochronne z osłonami bocznymi (np. EN 166).

### Ochrona ciała:

Nie określono.

## SEKCJA 8: Inne informacje

### Lista zwrotów określających zagrożenie zastosowanych w karcie

**H290** Może powodować korozję metali.

**H302** Działa szkodliwie po połknięciu.

**H312** Działa szkodliwie w kontakcie ze skórą.

**H314** Powoduje poważne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu.

**H315** Działa drażniąco na skórę.

**H318** Powoduje poważne uszkodzenie oczu.

**H319** Działa drażniąco na oczy.

**H332** Działa szkodliwie w następstwie wdychania.

**H351** Podejrzewa się, że powoduje raka.

**Acute Tox. 4 (Oral)** Toksyczność ostra (droga pokarmowa).

**Acute Tox. 4 (Dermal)** Toksyczność ostra (po naniesieniu na skórę).

**Acute Tox. 4 (Inhalation:dust,mist)** Toksyczność ostra (po narażeniu inhalacyjnym: pył, mgły).



**Carc. 2** Rakotwórczość.

**Eye Irrit. 2** Poważne uszkodzenie oczu/działanie drażniące na oczy.

**Skin Irrit. 2** Działanie żrące/drażniące na skórę.

**Skin Corr. 1A** Działanie żrące/drażniące na skórę.

**Skin Corr. 1B** Działanie żrące/drażniące na skórę.

**Dalsze informacje ważne z punktu widzenia bezpieczeństwa i ochrony ludzkiego zdrowia**

Wszystkie informacje zawarte w opierają się na naszej aktualnej wiedzy w momencie jej sporządzania. Z danych zawartych w karcie nie należy domniemywać innych właściwości ani przydatności produktu do innych niż zamierzone cele. Użytkownicy mają obowiązek używać produktu z ostrożnością i przestrzegać obowiązujących praw przepisów dotyczących korzystania z tego rodzaju produktów. Firma nie ponosi odpowiedzialności za braki, szkody lub obrażenia powstałe w wyniku nieprzestrzegania bezpieczeństwa i innych wytycznych zawartych w niniejszej karcie ani za jakiegokolwiek wady lub ryzyko wynikające z natury produktu ani za nieprawidłowe jego zastosowanie. Jeżeli produkt został zakupiony w celu jego dalszej dostawy osobom trzecim kupujący ma obowiązek przekazać każdej osobie mającej kontakt z tym produktem informacje zawarte w niniejszej karcie. Pracodawcy mają obowiązek poinformować swoich pracowników i inne osoby, które mogą być narażone na niebezpieczeństwa opisane w niniejszej karcie o niezbędnych środkach ostrożności.

Styl graficzny arkusza jest własnością firmy DRAFT, zabronione jest kopiowanie i rozpowszechnianie bez uzyskania licencji. W przypadku złamania zakazu, podmiot lub osoba odpowiedzialna zostanie zobligowana do uregulowania płatności za licencje w ciągu 14 dni roboczych.

